



STATE OF NEW YORK | EXECUTIVE CHAMBER

ANDREW M. CUOMO | GOVERNOR

Per la diffusione immediata: 02 novembre 2012

**IL GOVERNATORE CUOMO ANNUNCIA ASSISTENZA FEDERALE PER LA
DISOCCUPAZIONE IN SEGUITO AL DISASTRO PER TUTTI I NEWYORKESI COLPITI
DALL'URAGANO SANDY**

*I newyorkesi che vivono e lavorano nelle contee del Bronx, Kings, New York, Richmond, Queens,
Nassau, Suffolk, Rockland e Westchester possono fare richiesta*

*Il personale del Dipartimento del Lavoro impiegato nelle aree colpite per registrare i newyorkesi che
hanno subito dei danni*

Il Governatore Andrew M. Cuomo ha annunciato oggi che l'assistenza di emergenza federale per la disoccupazione è ora a disposizione di tutti i newyorkesi che hanno perso il lavoro a causa dell'uragano Sandy. L'indennità di disoccupazione di emergenza è disponibile per fornire un sostegno finanziario a tutti coloro che hanno perso il lavoro e vivono o lavorano nelle contee del Bronx, Kings, New York, Richmond, Queens, Nassau, Suffolk, Rockland e Westchester.

Tale assistenza integrerà il sistema esistente di assicurazione di New York contro la disoccupazione ed espanderà l'ammissibilità per includere individui che altrimenti non sarebbero coperti. Il Dipartimento del Lavoro degli Stati Uniti si è impegnato a fornire ulteriore assistenza, se necessario.

"La distruzione fisica causata dall'uragano Sandy è stata terribile e la disoccupazione risultante può essere ancora più dolorosa per i newyorkesi", ha dichiarato il Governatore Cuomo. "Questi fondi federali rapidamente forniranno assistenza finanziaria a coloro la cui sopravvivenza è stata minacciata. Esorto i newyorkesi colpiti a fare richiesta il più presto possibile. "

Il personale del Dipartimento del Lavoro verrà distribuito nelle comunità maggiormente colpite per aiutare a registrare i newyorkesi colpiti di persona con l'Assistenza di Disoccupazione di Emergenza.

Qualsiasi disoccupato a causa dell'uragano Sandy è immediatamente ammissibile e può presentare una richiesta al Dipartimento del Lavoro. Il criterio per la selezione di assistenza al disastro è più ampio di quello per la raccolta di sussidi di disoccupazione regolari. Specificamente, un individuo può ottenere assistenza per il disastro in uno dei seguenti casi:

- Ferito a causa della calamità e inabile al lavoro, se la persona è un dipendente o autonomo.
- Posto di lavoro danneggiato, o distrutto, o se la persona non può lavorare a causa del disastro.
- Il trasporto al lavoro non è disponibile a causa del disastro.
- Impossibilità di recarsi al lavoro perchè occorre attraversare l'area colpita e ciò non è possibile a causa del disastro.
- Si era previsto di iniziare a lavorare, ma non è stato possibile a causa del disastro.
- La maggior parte dei ricavi proveniva dalle aree colpite dal disastro e le imprese sono chiuse o inutilizzabili a causa del disastro.

Esempi di lavoro autonomo sono i proprietari di piccole imprese, tassisti indipendenti, venditori, pescatori commerciali indipendenti e agricoltori.

Il Commissario del Dipartimento del Lavoro dello Stato di New York, Peter M. Rivera ha dichiarato: "Queste persone vogliono lavorare e non possono farlo a causa di circostanze indipendenti dalla loro volontà. Questo denaro aiuterà in modo diretto i lavoratori che hanno famiglie da sfamare e bollette da pagare. Contattare il Dipartimento del Lavoro e verrà determinato il programma più appropriato per ciascuno.

Per la richiesta di indennità di disoccupazione o assistenza di disoccupazione per emergenza, le persone colpite dalla tempesta che hanno perso il lavoro o reddito devono chiamare il Centro Reclami (TCC) al numero 1-888-209-8124 o 1-877-358-5306 se si vive in un altro stato. I candidati devono rispondere alle domande per indicare che hanno perso il lavoro a causa dell'uragano Sandy. Al fine di beneficiare dei sussidi è necessario fare richiesta entro il 3 dicembre 2012.

###

Ulteriori notizie sono disponibili sul sito www.governor.ny.gov
Stato di New York | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418